C/2026/4727

2.9.2026

ROZHODNUTÍ KOMISE

ze dne 7. května 2026,

kterým se ústřední správce registru Unie pověřuje, aby zanesl opravy národních alokačních tabulek Belgie, Irska, Španělska, Francie, Itálie, Polska, Slovenska a Finska do registru Unie

(C/2026/4727)

EVROPSKÁ KOMISE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie,

s ohledem na směrnici Evropského parlamentu a Rady 2003/87/ES ze dne 13. října 2003 o vytvoření systému pro obchodování s povolenkami na emise skleníkových plynů v Unii a o změně směrnice Rady 96/61/ES ([1]),

s ohledem na nařízení Komise v přenesené pravomoci (EU) 2019/1122 ze dne 12. března 2019, kterým se doplňuje směrnice Evropského parlamentu a Rady 2003/87/ES, pokud jde o fungování registru Unie ([2]), a zejména na čl. 47 odst. 3 druhý pododstavec uvedeného nařízení,

vzhledem k těmto důvodům:

(1) Členské státy předložily Komisi seznam zařízení na svém území podle čl. 11 odst. 1 směrnice 2003/87/ES.

(2) V souladu s článkem 2 rozhodnutí Komise (EU) 2021/355 ([3]) nevznesla Komise žádné námitky vůči seznamům zařízení, na něž se vztahuje směrnice 2003/87/ES, předloženým Belgií, Bulharskem, Českem, Dánskem, Německem, Estonskem, Irskem, Řeckem, Španělskem, Francií, Chorvatskem, Itálií, Kyprem, Lotyšskem, Litvou, Lucemburskem, Maďarskem, Nizozemskem, Rakouskem, Polskem, Portugalskem, Rumunskem, Slovinskem, Slovenskem, Finskem a Švédskem, s výjimkou případů uvedených v článku 1 a přílohách uvedeného rozhodnutí.

(3) Členské státy určily a oznámily předběžné roční množství bezplatných povolenek pro každé zařízení s použitím revidovaných referenčních hodnot stanovených v prováděcím nařízení Komise (EU) 2021/447 ([4]), jak ukládá čl. 14 odst. 5 nařízení Komise v přenesené pravomoci (EU) 2019/331 ([5]).

(4) V článku 1 prováděcího rozhodnutí Komise (EU) 2021/927 ([6]) bylo stanoveno, že předběžná roční množství bezplatných povolenek není nutné žádným způsobem upravit podle čl. 10a odst. 5 směrnice 2003/87/ES, neboť poptávka nepřekročila maximální množství.

(5) Dopisem ze dne 4. července 2025 oznámila Belgie změny své národní alokační tabulky. U zařízení BE-224 byl opraven status výrobce elektřiny. U zařízení BE-205758 byl opraven dovoz tepla u dílčího zařízení pro kyselinu dusičnou ze zařízení mimo EU ETS. U zařízení BE-205758 byly opraveny historické úrovně činnosti u dílčího zařízení pro teplo a dílčího zařízení pro palivo.

([1]) Úř. věst. L 275, 25.10.2003, s. 32, ELI: http://data.europa.eu/eli/dir/2003/87/oj.
([2]) Úř. věst. L 177, 2.7.2019, s. 3, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2019/1122/oj.
([3]) Rozhodnutí Komise (EU) 2021/355 ze dne 25. února 2021 o vnitrostátních prováděcích opatřeních pro přechodné přidělování bezplatných povolenek na emise skleníkových plynů v souladu s čl. 11 odst. 3 směrnice Evropského parlamentu a Rady 2003/87/ES (Úř. věst. L 68, 26.2.2021, s. 221, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/2021/355/oj).
([4]) Prováděcí nařízení Komise (EU) 2021/447 ze dne 12. března 2021, kterým se stanoví revidované hodnoty referenční úrovně pro přidělování bezplatných povolenek na emise na období 2021 až 2025 podle čl. 10a odst. 2 směrnice Evropského parlamentu a Rady 2003/87/ES (Úř. věst. L 87, 15.3.2021, s. 29, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2021/447/oj).
([5]) Nařízení Komise v přenesené pravomoci (EU) 2019/331 ze dne 19. prosince 2018, kterým se stanoví přechodná pravidla harmonizovaného přidělování bezplatných povolenek na emise platná v celé Unii podle článku 10a směrnice Evropského parlamentu a Rady 2003/87/ES (Úř. věst. L 59, 27.2.2019, s. 8, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2019/331/oj).
([6]) Prováděcí rozhodnutí Komise (EU) 2021/927 ze dne 31. května 2021, kterým se stanoví jednotný meziodvětvový opravný koeficient pro úpravu přidělování bezplatných povolenek na emise na období 2021 až 2025 (Úř. věst. L 203, 9.6.2021, s. 14, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec_impl/2021/927/oj).

(6) Dopisem ze dne 17. února 2026 oznámilo Irsko změny své národní alokační tabulky. K zařízení IE-2 bylo přidáno dílčí zařízení pro sušenou sekundární sádru.

(7) Dopisem ze dne 25. března 2026 oznámilo Španělsko změny své národní alokační tabulky. U zařízení ES-519 byly opraveny historické úrovně činnosti u dílčího zařízení pro teplo a dílčího zařízení pro palivo. U zařízení ES-758 byla opravena historická úroveň činnosti u dílčího zařízení pro teplo s nebezpečím úniku uhlíku. K zařízení ES-758 bylo přidáno dílčí zařízení pro teplo bez nebezpečí úniku uhlíku. U zařízení ES-90021 byla opravena historická úroveň činnosti u dílčího zařízení pro teplo s nebezpečím úniku uhlíku. K zařízení ES-90021 bylo přidáno dílčí zařízení pro teplo bez nebezpečí úniku uhlíku. U zařízení ES-90030 byla opravena historická úroveň činnosti u dílčího zařízení pro teplo s nebezpečím úniku uhlíku. K zařízení ES-90030 bylo přidáno dílčí zařízení pro teplo bez nebezpečí úniku uhlíku a dílčí zařízení pro dálkové vytápění s nebezpečím úniku uhlíku.

(8) Dopisem ze dne 2. dubna 2026 oznámila Francie změny své národní alokační tabulky. K zařízení FR-55 bylo přidáno dílčí zařízení pro palivo bez nebezpečí úniku uhlíku. U zařízení FR-55 byly opraveny historické úrovně činnosti u dílčího zařízení pro teplo s nebezpečím úniku uhlíku a u dílčího zařízení pro palivo s nebezpečím úniku uhlíku. U zařízení FR-204907 byl opraven status úniku uhlíku u dílčího zařízení pro emise z procesů. K zařízení FR-204921 bylo přidáno dílčí zařízení pro palivo bez nebezpečí úniku uhlíku a dílčí zařízení pro emise z procesů bez nebezpečí úniku uhlíku. U zařízení FR-204921 byly opraveny historické úrovně činnosti u dílčího zařízení pro palivo s nebezpečím úniku uhlíku a u dílčího zařízení pro emise z procesů s nebezpečím úniku uhlíku. U zařízení FR-206303 byl opraven status úniku uhlíku u dílčího zařízení pro teplo a u dílčího zařízení pro palivo. K zařízení FR-206360 bylo přidáno dílčí zařízení pro palivo. Ze zařízení FR-206360 bylo odstraněno dílčí zařízení pro emise z procesů.

(9) Dopisem ze dne 7. dubna 2026 oznámila Itálie změny své národní alokační tabulky. K zařízení IT-352 bylo přidáno dílčí zařízení pro teplo. U zařízení IT-941 byla opravena historická úroveň činnosti u dílčího zařízení pro teplo. K zařízení IT-941 bylo přidáno dílčí zařízení pro palivo.

(10) Dopisy ze dne 15. ledna 2026, 19. ledna 2026 a 27. března 2026 oznámilo Polsko změny své národní alokační tabulky. U zařízení PL-240 byly opraveny historické úrovně činnosti u dílčích zařízení pro teplo. U zařízení PL-456 byla opravena historická úroveň činnosti u dílčího zařízení pro dálkové vytápění. Ze zařízení PL-456 bylo odstraněno dílčí zařízení pro teplo. U zařízení PL-202254 byla opravena historická úroveň činnosti u dílčího zařízení pro palivo s nebezpečím úniku uhlíku. Ze zařízení PL-202254 byl odstraněno dílčí zařízení pro teplo bez nebezpečí úniku uhlíku, dílčí zařízení pro palivo bez nebezpečí úniku uhlíku a dílčí zařízení pro emise z procesů bez nebezpečí úniku uhlíku. K zařízení PL-202254 bylo přidáno dílčí zařízení pro vodík, dílčí zařízení pro teplo s nebezpečím úniku uhlíku a dílčí zařízení pro emise z procesů s nebezpečím úniku uhlíku.

(11) Dopisem ze dne 31. března 2026 oznámilo Slovensko změny své národní alokační tabulky. U zařízení SK-17 byla opravena historická úroveň činnosti u dílčího zařízení pro vápno. U zařízení SK-118 byly opraveny historické úrovně činnosti u dílčího zařízení pro teplo a dílčího zařízení pro palivo. U zařízení SK-176 byla opravena historická úroveň činnosti u dílčího zařízení pro palivo. K zařízení SK-176 bylo přidáno dílčí zařízení pro teplo. U zařízení SK-197 byly opraveny historické úrovně činnosti u dílčího zařízení pro teplo a dílčího zařízení pro palivo.

(12) Dopisem ze dne 31. března 2026 oznámilo Finsko změny své národní alokační tabulky. U zařízení FI-239 byly opraveny historické úrovně činnosti u dílčího zařízení pro teplo a dílčího zařízení pro dálkové vytápění. Ze zařízení FI-395 bylo odstraněno dílčí zařízení pro emise z procesů. U zařízení FI-396 byla opravena historická úroveň činnosti u dílčího zařízení pro teplo s nebezpečím úniku uhlíku. K zařízení FI-396 bylo přidáno dílčí zařízení pro teplo bez nebezpečí úniku uhlíku. U zařízení FI-397 byly opraveny historické úrovně činnosti u dílčího zařízení pro teplo a dílčího zařízení pro dálkové vytápění. Ze zařízení FI-397 bylo odstraněno dílčí zařízení pro nenatíraný karton. K zařízení FI-397 bylo přidáno dílčí zařízení pro palivo. U zařízení FI-399 byly opraveny historické úrovně činnosti u dílčích zařízení pro teplo. U zařízení FI-404 byla opravena historická úroveň činnosti u dílčího zařízení pro hedvábný papír. Ze zařízení FI-406 bylo odstraněno dílčí zařízení pro vápno. Ze zařízení FI-435 bylo odstraněno dílčí zařízení pro teplo s nebezpečím úniku uhlíku. U zařízení FI-435 byla opravena historická úroveň

činnosti u dílčího zařízení pro teplo bez nebezpečí úniku uhlíku. U zařízení FI-471 byly opraveny historické úrovně činnosti u dílčího zařízení pro nenatíraný bezdřevý papír a dílčího zařízení pro natíraný bezdřevý papír. U zařízení FI-476 byly opraveny historické úrovně činnosti u dílčího zařízení pro teplo, dílčího zařízení pro dálkové vytápění, dílčího zařízení pro palivo a dílčího zařízení pro emise z procesů. U zařízení FI-476 byl opraven dovoz tepla ze zařízení mimo EU ETS a faktor zaměnitelnosti elektřiny u dílčího zařízení pro syntetický plyn. U zařízení FI-610 byla opravena historická úroveň činnosti u dílčího zařízení pro emise z procesů. Ze zařízení FI-623 bylo odstraněno dílčí zařízení pro emise z procesů. U zařízení FI-623 byl opraven faktor zaměnitelnosti elektřiny u dílčího zařízení pro provoz ethylenové jednotky. U zařízení FI-205649 byla opravena historická úroveň činnosti u dílčího zařízení pro sušenou sekundární sádru. U zařízení FI-206161 byla opravena historická úroveň činnosti u dílčího zařízení pro palivo.

(13) Oznámené národní alokační tabulky jsou v souladu s článkem 10c směrnice 2003/87/ES, s nařízením v přenesené pravomoci (EU) 2019/331 a s rozhodnutím (EU) 2021/355.

(14) Je proto vhodné pověřit ústředního správce, aby tyto opravy zanesl do registru Unie,

ROZHODLA TAKTO:

Jediný článek

Ústřední správce registru Unie se pověřuje, aby do registru Unie zanesl opravy národních alokačních tabulek Belgie, Irska, Španělska, Francie, Itálie, Polska, Slovenska a Finska spolu s konečnými ročními množstvími pro přechodné přidělování bezplatných povolenek na emise na období 2021 až 2025, jak je stanoveno v příloze.

V Bruselu dne 7. května 2026.

Za Komisi
Wopke HOEKSTRA
člen Komise

PŘÍLOHA I

Národní alokační tabulka na období 2021–2025 podle článku 10a směrnice 2003/87/ES

Členský stát: Belgie

Identifikační kód zařízení	Identifikační číslo zařízení (registr Unie)	Název zařízení	Název provozovatele	Množství, které má být přiděleno					Množství, které má být přiděleno jednotlivým zařízením
				2021	2022	2023	2024	2025	
BE000000000205758	205758	EuroChem Antwerpen NV	EuroChem Antwerpen NV	284 836	284 836	284 836	284 836	284 836	1 424 180
BE000000000000224	224	AB INBEV site Leuven	INBEV Belgium bvba	5 310	5 310	5 310	5 310	5 310	26 550
			CELKEM	290 146	290 146	290 146	290 146	290 146	1 450 730

PŘÍLOHA II

Národní alokační tabulka na období 2021–2025 podle článku 10a směrnice 2003/87/ES

Členský stát: Irsko

Identifikační kód zařízení	Identifikační číslo zařízení (registr Unie)	Název zařízení	Název provozovatele	Množství, které má být přiděleno					Množství, které má být přiděleno jednotlivým zařízením
				2021	2022	2023	2024	2025	
IE000000000000002	2	Kingscourt Works	Saint-Gobain Construction Products (Ireland) Limited	8 048	8 048	8 048	8 048	8 048	40 240
			CELKEM	8 048	8 048	8 048	8 048	8 048	40 240

PŘÍLOHA III

Národní alokační tabulka na období 2021–2025 podle článku 10a směrnice 2003/87/ES

Členský stát: Španělsko

Identifikační kód zařízení	Identifikační číslo zařízení (registr Unie)	Název zařízení	Název provozovatele	Množství, které má být přiděleno					Množství, které má být přiděleno jednotlivým zařízením
				2021	2022	2023	2024	2025	
ES000000000000519	519	URSA IBÉRICA AISLANTES, S.A.	URSA IBÉRICA AISLANTES, S.A.	15 227	15 227	15 227	15 227	15 227	76 135
ES000000000000758	758	GUARDIAN INDUSTRIES NAVARRA, S.L	GUARDIAN INDUSTRIES NAVARRA, S.L	91 894	91 894	91 894	91 894	91 894	459 470
ES000000000090021	90021	MASOL IBERIA BIOFUEL, S.L.U.	MASOL IBERIA BIOFUEL, S.L.U.	16 366	16 366	16 366	16 366	16 366	81 830
ES000000000090030	90030	Ciudad Agroalimentaria de Tudela S.L.	Ciudad Agroalimentaria de Tudela S.L.	6 872	6 696	6 520	6 343	6 166	32 597

CELKEM	130 359	130 183	130 007	129 830	129 653	650 032

PŘÍLOHA IV

Národní alokační tabulka na období 2021–2025 podle článku 10a směrnice 2003/87/ES

Členský stát: Francie

Identifikační kód zařízení	Identifikační číslo zařízení (registr Unie)	Název zařízení	Název provozovatele	Množství, které má být přiděleno					Množství, které má být přiděleno jednotlivým zařízením
				2021	2022	2023	2024	2025	
FR000000000000055	55	Tereos Starch & Sweeteners Europe Etablissement de Nesle (80190)	Tereos Starch & Sweeteners	112 869	112 869	112 869	112 869	112 869	564 345
FR000000000204907	204907	ELKEM SILICONES Site de ST Fons	ELKEM SILICONES SAS France	14 764	14 764	14 764	14 764	14 764	29 555
FR000000000204921	204921	ELKEM SILICONES Site de Roussillon	ELKEM Silicones France	61 836	61 836	61 836	61 836	61 836	2 738 985
FR000000000206303	206303	ArcelorMittal Construction France Site 1 Contrisson	ArcelorMittal Construction France Site 1 Contrisson	14 496	14 496	14 496	14 496	14 496	
FR000000000206360	206360	POLYCHIM Industrie	POLYCHIM Industrie	3 546	3 546	3 546	3 546	3 546	17 730
			CELKEM	207 511	207 511	207 511	207 511	207 511	3 350 615

PŘÍLOHA V

Národní alokační tabulka na období 2021–2025 podle článku 10a směrnice 2003/87/ES

Členský stát: Itálie

Identifikační kód zařízení	Identifikační číslo zařízení (registr Unie)	Název zařízení	Název provozovatele	Množství, které má být přiděleno					Množství, které má být přiděleno jednotlivým zařízením
				2021	2022	2023	2024	2025	
IT000000000000352	352	Cartiera di Ferrara S.p.a.	Cartiera di Ferrara S.p.a.	0	13 795	13 795	13 795	13 795	55 180
IT000000000000941	941	Centrale produzione vapore stabilimento di San Pietro di Morubio	ITAL GREEN OIL SRL	7 122	7 122	7 122	7 122	7 122	35 610
			CELKEM	7 122	20 917	20 917	20 917	20 917	90 790

Národní alokační tabulka na období 2021–2025 podle článku 10a směrnice 2003/87/ES

Členský stát: Polsko

Identifikační kód zařízení	Identifikační číslo zařízení (registr Unie)	Název zařízení	Název provozovatele	Množství, které má být přiděleno					Množství, které má být přiděleno jednotlivým zařízením
				2021	2022	2023	2024	2025	
PL000000000000240	240	CIEPŁOWNIA KONSTANTYNOWSKA - PABIANICE	Zakład Energetyki Cieplnej Sp. z o.o.	7 756	7 756	7 756	7 756	7 756	38 780
PL000000000000456	456	Elektrociepłownia	ArcelorMittal Poland S.A.	1 593	1 552	1 511	1 470	1 429	7 555
PL000000000202254	202254	Wydział Blach Transformatorowych Stalprodukt S.A.	STALPRODUKT S.A.	31 914	31 914	31 914	31 914	31 914	159 570
			CELKEM	41 263	41 222	41 181	41 140	41 099	205 905

PŘÍLOHA VII

Národní alokační tabulka na období 2021–2025 podle článku 10a směrnice 2003/87/ES

Členský stát: Slovensko

Identifikační kód zařízení	Identifikační číslo zařízení (registr Unie)	Název zařízení	Název provozovatele	Množství, které má být přiděleno					Množství, které má být přiděleno jednotlivým zařízením
				2021	2022	2023	2024	2025	
SK000000000000017	17	Calmit, spol. s r. o., Závod Zirany	Calmit, spol. s r. o.	30 330	30 330	30 330	30 330	30 330	151 650
SK000000000000118	118	SLOVMAG, a.s. Lubeník	SLOVMAG, a.s. Lubeník	43 087	43 087	43 087	43 087	43 087	215 435
SK000000000000176	176	Výroba keramických výrobkov vypaľovaním - Pezinská tehelňa	Pezinské tehelne - Paneláreň, a.s.	4 754	4 754	4 754	4 754	4 754	23 770
SK000000000000197	197	Tehelňa Močarmany	Leier Baustoffe SK s.r.o.	7 906	7 906	7 906	7 906	7 906	39 530
			CELKEM	86 077	86 077	86 077	86 077	86 077	430 385

PŘÍLOHA VIII

Národní alokační tabulka na období 2021–2025 podle článku 10a směrnice 2003/87/ES

Členský stát: Finsko

Identifikační kód zařízení	Identifikační číslo zařízení (registr Unie)	Název zařízení	Název provozovatele	Množství, které má být přiděleno					Množství, které má být přiděleno jednotlivým zařízením
				2021	2022	2023	2024	2025	
FI0000000000000623	623	Borealis Polymers Oy:n tuotantolaitokset	Borealis Polymers Oy	577 263	577 263	577 263	577 263	577 263	2 886 315
FI0000000000000395	395	Heinolan Flutingtehdas	Stora Enso Oyj	53 556	53 556	53 556	53 556	53 556	267 780
FI0000000000000476	476	Laanilan teollisuusalue	Laanilan Voima Oy	81 681	81 681	81 681	81 681	81 681	408 405
FI0000000000000610	610	Tornion voimalaitos	Tornion Voima Oy	80 891	78 812	76 733	74 655	72 576	383 667
FI0000000000000406	406	Pietarsaaren tehtaat	UPM-Kymmene Oyj	153 549	153 549	153 549	153 549	153 549	767 745
FI0000000000000471	471	Jämsänkosken paperitehdas ja voimalaitos	UPM-Kymmene Oyj	153 448	153 448	153 448	153 448	153 448	767 240
FI0000000000000404	404	Rauman tehtaat	UPM-Kymmene Oyj	213 642	213 642	213 642	213 642	213 642	1 068 210
FI0000000000206161	206161	Yara Suomi Oy Siilinjärvi	Yara Suomi Oy	129 403	129 403	129 403	129 403	129 403	647 015
FI0000000000000396	396	Stora Enso Oyj, Imatran tehtaat	Stora Enso Oyj	247 791	247 791	247 791	247 791	247 791	1 238 955
FI0000000000000435	435	Stora Enso Publication Papers Oy Ltd, Anjalan tehtaat	Stora Enso Publication Papers Oy Ltd	144 180	144 180	144 180	144 180	144 180	720 900
FI0000000000000397	397	MM Kotkamills Boards Oy	MM Kotkamills Boards Oy	166 661	166 661	166 661	166 661	166 661	833 305
FI0000000000000239	239	Aittaluodon voimalaitos	Pori Energia Oy	26 034	25 365	24 695	24 026	23 358	123 478

Identifikační kód zařízení	Identifikační číslo zařízení (registr Unie)	Název zařízení	Název provozovatele	Množství, které má být přiděleno					Množství, které má být přiděleno jednotlivým zařízením
				2021	2022	2023	2024	2025	
FI000000000000399	399	Stora Enso Oyj Varkauden tehtaat	Stora Enso Oyj	83 794	83 794	83 794	83 794	83 794	418 970
FI000000000205649	205649	Saint-Gobain Rakennustuotteet Oy, Gyproc Kipsilevytehdas	Saint-Gobain Finland Oy	3 589	3 589	3 589	3 589	3 589	17 945

CELKEM	2 115 482	2 112 734	2 109 985	2 107 238	2 104 491	10 549 930

ELI: http://data.europa.eu/eli/C/2026/4727/oj